

394R0109

22.1.94

EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI

N:o L 19/5

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 109/94,

annettu 19 päivänä tammikuuta 1994,

yhteisön kalastusalusrekisteristä

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteisön kalastus- ja vesiviljelyjärjestelmän perustamisesta 20 päivänä joulukuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3760/92⁽¹⁾ ja erityisesti sen 13 artiklan,

ottaa huomioon yhteisön kalatalousalan uudelleenjärjestelyjä koskevista tavoitteista ja yksityiskohtaisista säännöistä kalavarojen ja niiden hyväksikäytön välisen pysyvän tasapainon saavuttamiseksi 1 päivänä tammikuuta 1994 ja 31 päivänä joulukuuta 1996 väliseksi ajaksi 20 päivänä joulukuuta 1993 tehdyn päätöksen 94/15/EY⁽²⁾ ja erityisesti sen 2 artiklan,

sekä katsoo, että

jäsenvaltioiden olisi varmistettava yhteisön kalastusalusien kalakantoihin kohdistuvien pyyntiponnistusten määrittämisessä tarvittavien tietojen kerääminen mainittujen ponnistusten rajoittamiseksi kyseisten kalakantojen tasapainoisen hyväksikäytön kannalta suotuisalle tasolle,

yhteisön toimista kalastus- ja vesiviljelyalan rakenteiden parantamiseksi ja mukauttamiseksi 18 päivänä joulukuuta 1986 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 4028/86⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3946/92⁽⁴⁾, 1 a ja 5 artiklassa perustetaan monivuotiset ohjausohjelmat, joiden tarkoituksena on ohjata pysyvällä tavalla kalatalousalan kehitystä ja joiden seuraamiseksi jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle yhteisön kalastusalusrekisterin laatimisessa ja ylläpitämisessä tarvittavat tiedot; olisi otettava huomioon asetuksen (ETY) N:o 3760/92 11 artiklan säännösten mukaisesti vahvistettujen tavoitteiden velvoittavuus,

komission päätöksissä 92/588/ETY–92/598/ETY⁽⁵⁾ ajalle 1993–1996 vahvistettujen monivuotisten ohjausohjelmien mukaisesti ja näiden ohjelmien täytäntöönpanoedellytysten varmistamiseksi jäsenvaltioiden pyyntiponnistusten oikeudenmukaisen jakamisen ja sen tulosten avoimuuden suhteen olisi aiheellista toimittaa komissiolle pyyntiponnistusten määrittämisessä tarvittavat tiedot esitettyjen eri

tapausvaihtoehtojen mukaan joko aluskohtaisesti tai koottuna yhtenäisen alusryhmän tai jonkin laivaston osan osalta,

yhteiseen kalastuspolitiikkaan sovellettavasta valvontajärjestelmästä 12 päivänä lokakuuta 1993 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2847/93⁽⁶⁾ ja erityisesti sen 29 artiklassa vahvistetaan perusteet tietokantojen muodostamiselle sekä yksityiskohtaiset säännöt niiden valvonnasta,

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2930/86⁽⁷⁾ määritellään kalastusalusien ominaisuudet,

komission asetuksessa (ETY) N:o 1381/87⁽⁸⁾ vahvistetaan kalastusalusien merkitsemistä ja asiakirjoilla todistamista koskevat yksityiskohtaiset erityissäännöt,

mainittujen tietojen keräämistä ja sen jälkeen niiden käsittelyä koskevan järjestelmän toteuttaminen edellyttää, että alusten ominaisuuksia ja kapasiteettia koskevien aluskohtaisten tietojen ohella arvioidaan ennakoita myös laivastojen toiminnan taso ohjelmien alussa sekä niissä järjestelmän toteuttamiseen mennessä tapahtuvat muutokset,

yhteisön alusten lukumäärän vuoksi on tarpeen suunnitella ennakoita automaattinen tietojenkäsittelyjärjestelmä kerättävien tietojen siirtämisen ja käsittelyn helpottamiseksi,

päätösten 92/588/ETY–92/598/ETY 4 artiklassa määrätyt tiedonsiirrot suoritetaan tietyin väliajoin, ja olisi varmistettava näiden tiedonsiirtojen ja tämän asetuksen säännöksissä tarkoitettujen tiedonsiirtojen välinen yhdenmukaisuus,

tämän vuoksi olisi kumottava komission asetus (ETY) N:o 163/89⁽⁹⁾, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat kalastuksen ja vesiviljelyn hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Yhteisön kalastusalusrekisteri, jäljempänä ”rekisteri”, koskee kaikkia yhteisön kalastusalusia sellaisina kuin ne on määritelty asetuksen (ETY) N:o 3760/92 3 artiklassa.

(1) EYVL N:o L 389, 31.12.1992, s. 1

(2) EYVL N:o L 10, 14.1.1994, s. 20

(3) EYVL N:o L 376, 31.12.1986, s. 7

(4) EYVL N:o L 401, 31.12.1992, s. 1

(5) EYVL N:o L 401, 31.12.1992, s. 3

(6) EYVL N:o L 261, 20.10.1993, s. 1

(7) EYVL N:o L 274, 25.9.1986, s. 1

(8) EYVL N:o L 132, 21.5.1987, s. 9

(9) EYVL N:o L 20, 25.1.1989, s. 5

2 artikla

Rekisteri sisältää:

- kutakin yhteisön kalastusalusta koskevat tiedot, jotka perustuvat jokaisen jäsenvaltion suorittamaan omaa laivastoaan koskevaan luettelointiin ja jotka on ilmoitettava 1 päivästä tammikuuta 1989 alkaen tai perustelluissa erityistapauksissa ja komission suostumuksella myöhemmästä ajankohdasta alkaen,
- luetteloinnin suorittamisen jälkeen tapahtuneet muutokset siltä osin kuin ne koskevat näitä tietoja.

3 artikla

Kyseisen jäsenvaltion on toimitettava komissiolle kunkin kuukauden 15 päivään mennessä liitteessä II esitetyt tiedot kunkin aluksen rekisteröintiä koskevan asian, sen kansallisen kalastusrekisteristä poistamisen ja/tai jotakin liitteessä I määriteltyä ominaisuutta koskevan muutoksen osalta. Nämä tiedot on toimitettava viimeistään kolmen kuukauden kuluttua siitä, kun jäsenvaltio on todennut jonkin edellä mainitun tapahtuman.

4 artikla

Vahvistetaan seuraavat menettelyt, jotka koskevat sellaista yhtenäistä alusryhmää tai laivaston osaa, joiden osalta jäsenvaltiot jättävät komission vahvistettavaksi kalastustoiminnan sääntelytoimenpiteitä sisältävän pyyntiponnistusten rajoittamisohjelman:

- komissio ilmoittaa ohjelman vastaanottamisesta, ja sillä on kaksi kuukautta aikaa tutkia ohjelmaa sekä päättää sen hyväksymisestä tai päätöksenteon lykkäämisestä lisätutkimusten vuoksi,
- lykkäystapauksessa ohjelmassa tarkoitettuihin yhtenäisiin alusryhmiin tai laivaston osiin sovelletaan 5 artiklassa tarkoitettuja pyyntiponnistusten laskentamenettelyjä,
- jos ohjelma hyväksytään, jäsenvaltio ja komissio sopivat keskenään ohjelman täytäntöönpanopäivämäärästä, jonka on oltava viimeistään kuukauden kuluttua ohjelman hyväksymisestä,
- jäsenvaltio aloittaa ohjelman täytäntöönpanopäivänä aluskohtaisten pyyntiponnistustietojen keräämistä koskevat menettelyt kunkin laivaston osaan tai alusryhmään kuuluvan aluksen osalta siihen sovellettavan ohjelman määräysten mukaisesti,
- jäsenvaltio aloittaa näiden tietojen keräämisen automaattisen tietojenkäsittelyn avulla ja huolehtii siitä, että aluskohtaiset tiedot ovat saatavissa liitteessä VI esitetystä muodosta tietojen tarkastamisen mahdollistamiseksi,
- jäsenvaltion tai sen pyynnöstä komission on varmistettava näiden tietojen käsittely automaattisella tietojenkäsittelyohjelmalla,
- aluskohtaisten tai useista osista koottujen tietojen toimittaminen komissiolle varmistetaan vuosittain liitteessä VI olevien ja 6 artiklan säännösten mukaisesti.

5 artikla

Jäsenvaltiot keräävät ja käsittelevät 4 artiklassa tarkoitettujen ohjelmien soveltamisalaan kuulumattomia laivaston osia ja alusryhmiä koskevat liitteessä VI säädetyt vähimmäistiedot, joiden avulla on mahdollista varmistaa, ettei näiden laivaston osien tai alusryhmien toimintataso kasva, ja jos se kuitenkin kasvaa, arvioida kasvun suuruus. Tässä tarkoituksessa sovelletaan seuraavia menettelyjä:

- jäsenvaltion on varmistettava liitteessä VI säädettyjen vähimmäistietojen kerääminen ja käsittely, jotka mahdollistavat kyseisten osien harjoittaman kalastustoiminnan kehityksen seuraamisen. Kutakin laivaston osaa koskeviin näytteenottomenetelmiin liittyvät yksityiskohdat sekä pyyntiponnistusten arvioinnin tarkkuutta kuvaavien tilastollisten muuttujien arvo on toimitettava tiedoksi komissiolle ajankohtana, jona ne pannaan täytäntöön. Mikä tahansa muu menettely, jolla päästään tarkkuudeltaan vastaaviin tuloksiin, on hyväksyttävä edellyttäen, että se on komission hyväksymä,
- tulokset on toimitettava komissiolle vuosittain 6 artiklan säännösten ja liitteessä VI olevien määräysten mukaisesti,
- todettuaan tietyn laivaston osan toiminnan lisääntyneen jäsenvaltion on laskettava tämän lisäyksen vaikutus kyseisen laivaston osan pyyntiponnistukseen ja ilmoitettava tulokset komissiolle 4 artiklan seitsemännen luetelmakohdan säännösten mukaisesti.

6 artikla

Edellä 4 ja 5 artiklaan liittyvät edellistä vuotta koskevat tiedot on toimitettava komissiolle vuosittain kuluvan vuoden maaliskuun 31 päivään mennessä.

Tietojen vuosittaista toimitusta ja sille asetettua edellä mainittua aikarajaa sovelletaan päätösten 92/588/ETY–92/598/ETY 4 artiklan määräysten perusteella toimitettaviin tiedoksiantoihin.

7 artikla

Jäsenvaltioilla on mahdollisuus käyttää 5 artiklassa mainittuja menetelmiä arvioidakseen:

- laivaston osien pyyntiponnistuksia vuonna 1991, jota pidetään viitevuotena kalastuslaivastojen monivuotisille ohjausohjelmille ajalle 1993–1996, jos kyseinen viitevuosi on ollut toiminnaltaan tavanomainen. Toimintatasoltaan tavanomaiseksi hyväksytään viitevuosi, joka vastaa kolmen vuoden, vuosien 1989, 1990 ja 1991, toiminnan keskiarvoa,

- laivaston osien pyyntiponnistuksia 1 päivän tammikuuta 1992 ja toimintaa koskevien tietojen ensimmäisen vuotuisen toimituspäivän välisenä aikana.

Näiden arviointien tulokset on toimitettava komissiolle 31 päivään joulukuuta 1994 mennessä liitteessä VI määrättyssä muodossa.

8 artikla

Rekisterissä olevia virheellisiä tietoja koskevat korjaukset on toimitettava komissiolle liitteissä I – VI olevia yksityiskohtaisia sääntöjä noudattaen virheen havaitsemista seuraavien 30 päivän kuluessa.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 19 päivänä tammikuuta 1994.

9 artikla

Toimitettavat tiedot on annettava tiedoksi komissiolle automaattisessa tietojenkäsittelyssä käytettävänä liitteissä I – VI määriteltynä magneettitallenteena.

10 artikla

Kumotaan asetus (ETY) N:o 163/89.

11 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Komission puolesta

Yannis PALEOKRASSAS

Komission jäsen

LIITE I

TOIMITETTAVIEN TIETOJEN MÄÄRITELMÄ JA REKISTERÖINTIKUVAUS

Alueen nimi	Laajuus	Linja	Määritelmä ja huomautuksia
Päivitystunnus	3	—	Ilmoitustyyppin ilmaiseva koodi (taulukko 1)
Sisäinen numero ⁽¹⁾	12	G	Sen jäsenvaltion Alpha-3 ISO-koodi, joka antoi sisäisen numeron ja sitä seuraavan aluskohtaisen 1–9 -merkkisen numeron
Rekisteröintimaa	3	—	Jäsenvaltio (Alpha-3 ISO-koodi), jossa alus on rekisteröity kalastuskäyttöön [asetus (ETY) N:o 3760/92]; aina sama kuin ilmoituksen antava maa
Lippu	3	—	Jäsenvaltio (Alpha-3-ISO-koodi), jonka lipun alla alus purjehtii [asetus (ETY) N:o 3760/92]
Rekisterinumero	14	G	
Aluksen nimi	40	G	
Rekisteröintisatama	5	G	Koodattu kansallisen koodausjärjestelmän mukaisesti ⁽⁵⁾
Kansainvälinen radiokutsutunnus	7	G	IRCS
Ulkoiset tunnuks	14	G	Asetuksen (ETY) N:o 1381/87 mukaisesti
Alustyyppi	6	G	koodattu kansallisen koodausjärjestelmän mukaisesti ⁽⁵⁾
Pyydystyyppi:			
.....1	6	G	Pääasiallisesti käytetty pyydys, kansallinen koodausjärjestelmä ⁽⁵⁾
.....2	6	G	Tarvittaessa toinen käytetty pyydys, kansallinen koodausjärjestelmä ⁽⁵⁾
.....3	6	G	Tarvittaessa kolmas käytetty pyydys, kansallinen koodausjärjestelmä ⁽⁵⁾
Suurin kokonaispituus:	5	D	cm, määriteltynä asetuksen (ETY) N:o 2930/86 mukaisesti
Perpendikkeliä välinen pituus	5	D	cm, määriteltynä asetuksen (ETY) N:o 2930/86 mukaisesti
Muun standardin mukainen pituus	5	D	cm, jäsenvaltion tarkennettavaksi jäävä määrittely
Vetoisuus:			
Lontoon sopimus	7	D	sadasosatonneina, määriteltynä asetuksen (ETY) N:o 2930/86 mukaisesti
Oslon sopimus	7	D	sadasosatonneina
Muu standardi	7	D	sadasosatonneina, jäsenvaltion tarkennettavaksi jäävä määrittely
Moottorin teho	5	D	kW, määriteltynä asetuksen (ETY) N:o 2930/86 mukaisesti
Muu teho	5	D	kW, sisältää kaikki otsikkoon ”moottorin teho” kuulumattomat tehot
Moottorin tyyppi	1	—	Pääasiallinen konetyyppi (ks. taulukko 2)
Rakennusmateriaalit	1	—	Rungon materiaali (ks. taulukko 3)
Miehistön enimmäismäärä	2	D	Luku 89 merkitsee ”89 ja enemmän”
Rakennusvuosi	4	—	Rakennusvuosi (VVVV); luku 1850 merkitsee ”1850 tai sitä ennen”
Käyttöönottopäivämäärä	8	—	Päivämäärä (VVVVKKPP) määriteltynä asetuksen (ETY) N:o 2930/86 mukaisesti

Alueen nimi	Laajuus	Linja	Määritelmä ja huomautuksia
Päivämäärä, jolloin alus on rekisteröity 1. kerran jäsenvaltiossa	8	—	Päivämäärä (VVVVKKPP), jolloin alus on rekisteröity 1. kerran kalastusalukseksi rekisteröinnin suorittaneessa jäsenvaltiossa
Ohjelmaluokka	3	G	Kaikkien 1 päivää tammikuuta 1992 aikaisempien tapahtumien osalta mainittava jäsenvaltion määrittelemä ohjelmaluokka (kansallinen koodausjärjestelmä); kaikkien 1 päivän tammikuuta 1992 tai sitä myöhempien tapahtumien osalta päätöksissä POP-III määritelty laivaston osa koodataan taulukossa 6 esitettyjen koodien mukaisesti
Rakennusmaa	3	—	sen maan Alpha-3-ISO-koodi, jossa alus on rakennettu
Alkuperämaa	3	—	sen maan Alpha-3-ISO-koodi, josta alus on tuotu
Vientimaa	3	—	sen maan Alpha-3-ISO-koodi, johon alus on viety
Edellinen toiminta	3	—	Aluksen harjoittama toiminta ennen siirtymistä kalastuskäyttöön (ks. taulukko 4)
Tapahtumapäivämäärä	8	—	Tapahtumapäivämäärä (VVVVKKPP); jos kyseessä on luettelointi, tarkoitetaan ilmoituksen tehneen jäsenvaltion luettelointipäivämäärää; rakentamisen yhteydessä tarkoitetaan ensimmäistä rekisteröintiä jäsenvaltiossa; korjauksen tai poistamisen yhteydessä tarkoitetaan korjattavan tai poistettavan tapahtuman esiintymispäivämäärää
Täytekenttä 1 ⁽²⁾	8	—	Tämä kenttä jätetään täyttämättä
Muu toiminta	3	—	Aluksen uusi toiminta sen lopetettua kalastuksen (ks. taulukko 4)
Tuhoamistapa	3	—	Ks. taulukko 5
Täytekenttä 2 ⁽³⁾	8	—	Tämä kenttä jätetään täyttämättä
Täytekenttä 3 ⁽⁴⁾	8	—	Tämä kenttä jätetään täyttämättä

(1) Jäsenvaltio antaa aluskohtaisen numeron kullekin jäsenvaltiossa luettelointipäivänä rekisteröidyille kalastusalukselle sekä tämän päivämäärän jälkeen jäsenvaltiossa ensimmäistä kertaa rekisteröidyille kalastusaluksille. Tätä numeroa ei ole mahdollista muuttaa edes toiseen jäsenvaltioon viennin yhteydessä eikä antaa toiselle alukselle, vaikka alus, jolle se on annettu, tuhoutuisi.

(2) Aikaisemmin tapahtuman virallinen vahvistamispäivämäärä.

(3) Aikaisemmin korjauspäivämäärä.

(4) Aikaisemmin väliaikaisen tuonnin/viennin päättymispäivämäärä.

(5) Kaikkien kansalliseen koodausjärjestelmään tehtävien muutosten on oltava komission hyväksymiä.

Taulukko 1 – Päivitystunnusta koskeva koodausjärjestelmä

Luettelointi	XXX
Uudisrakennuksen kalastuskäyttöön ottaminen	CST
Toiminnan muutoksesta aiheutuva kalastuskäyttöön ottaminen	CHA
Aluksen muuttaminen	MOD
Tuonnista aiheutuva kalastuskäyttöön ottaminen ⁽¹⁾	IMP
Viennistä aiheutuva kalastuskäytöstä poistaminen	EXP
Toiminnan lopettamisesta aiheutuva kalastuskäytöstä poistaminen	RET
Tuhoutumisesta aiheutuva kalastuskäytöstä poistaminen	DES
Aikaisemmin ilmoitetun tapahtuman korjaus	COR
Aikaisemmin ilmoitetun tapahtuman poisto	DEL

(1) Käsitteellä "tuonti/vienti" tarkoitetaan yhteisön sisäisiä ja ulkoisia siirtoja.

Taulukko 2 – Konetyyppejä koskeva koodausjärjestelmä

Ei korjattavaa	0
Höyrymäntä	1
Dieselmoottori	2
Sähkämoottori	3
Bensiinimoottori (sisämoottori)	4
Ei moottoria	5
Perämoottori	6
Muuttumaton	7
Muut	8
Tuntematon	9

Moottorittomien purje- ja soutuveneiden konetyyppi on "5" (ei moottoria).

Taulukko 3 – Rungon materiaalia koskeva koodausjärjestelmä

Ei korjattavaa	0
Puu	1
Teräs/alumiini	2
Muovi	3
Betoni	4
Lasikuitu	5
Muut	6
Tuntematon	9

Taulukko 4 – Toimintaa koskeva koodausjärjestelmä

Jakelu, kuljetus	TRA
Huvi	PLA
Tutkimus	RES
Urheilukalastus	ANG
Muut	OTH
Ei korjattavaa	990

Taulukko 5 – Tuhoutumistapaa koskeva koodausjärjestelmä

Haaksirikko	SUN
Romutus telakalla	SCR
Tulipalo	FIR
Muut	OTH
Ei korjattavaa	990

Taulukko 6 – Ohjelman POP-III luokkia koskeva koodausjärjestelmä

Maa	Alue	Kalastuslaji ("osa")	ICES -alue	Koodi
BEL	Rannikkovedet	Puomitroolarit	IV, VII	C 10
"	Rannikkovedet	Verkkoalukset	IV	C 17
"	Yhteisön vedet	Puomitroolarit	III a, VII, VIII a, VIII b	E 10
"	"	Pohjatroolarit	IV, V, VI, VII	E 13
"	Kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	"	V a	G 14
"	—	Erikoisalukset	—	Z 26
DNK	Rannikkovedet + yhteisön vedet	Troolarit	Grönlanti	B 10
"	"	Troolarit + ankkuroitu kierrenuotta	ICES + sopimukset Norja, Ruotsi, Färsaaret	B 12
"	"	Verkkoalukset yms.	ICES + sopimukset Norja, Ruotsi, Färsaaret	B 13
"	"	Nuotta-alukset	ICES + sopimukset Norja, Ruotsi, Färsaaret	B 17
"	—	Erikoisalukset	—	Z 24
DEU	Rannikkovedet	Puomitroolarit (äyriäis)	—	C 11
"	"	" (kampela)	—	C 12
"	"	Verkkoalukset	—	C 19
"	Rannikkovedet + kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	Troolarit (kampela)	—	G 11
"	"	Puomitroolarit (kampela)	—	G 13
"	"	Pohjatroolarit (kutteri)	EY + kolmannet maat	G 16
"	"	" (iso kutteri)	—	G 17
"	"	Pelagiset troolarit	—	G 19
"	"	Pelagiset troolarit(kutterit)	EY + kolmannet maat	G 20
"	"	Pirkäsiima-alukset (kutterit)	—	G 21
"	"	Suuret jäädytystroolarit	EY + NAFO + kolmannet maat	G 22
"	"	Erikoisalukset	—	Z 25
GRC	Rannikkovedet + Välimeren edusta	Pohjatroolarit	—	E 14
"	"	Kiinteät pyydykset ja nuottaalukset	—	E 20
"	Kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	Valtamertroolarit	—	G 18
"	—	Erikoisalukset	—	Z 14
ESP	Rannikkovedet + yhteisön vedet + Välimeri	Troolarit + monikäyttöalukset + pohjahara-alukset (lukuun ottamatta 158 artiklaa)	VIII c, IX a, Med	D 10
"	"	Pelagiset nuotta-alukset + verkkoalukset yms. + Kanariansaaret (+ 160 artikla)	VIII c, IX a, Med	D 11
"	Kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	+ Troolarit + monikäyttöalukset	—	G 12
"	"	Pelagiset nuotta-alukset + verkkoalukset yms.	—	G 26
"	"	Tonnikala-alukset	—	G 28
"	"	Erikoisalukset	—	Z 19

Maa	Alue	Kalastuslaji ("osa")	ICES -alue	Koodi
FRA	Rannikkovedet + yhteisön vedet + kolmansien maiden vedet	Monikäyttöalukset, seisovat pyydykset ja pelagiset + vapapyydysalukset	—	A 10
"	"	Monikäyttötroolarit	—	A 11
"	"	Monikäyttöalukset (ei troolarit) + pohjahara-alukset	—	A 12
"	Trooppiset tonnikalan pakastusalukset	Nuotta-alukset	—	H 10
"	Merentakainen departementti	Merentakaiset departementit	—	I 10
"	Välimeri	Monikäyttötroolarit	—	M 11
"	Välimeri	Monikäyttöalukset (ei troolarit, pelagisia lukuun ottamatta)	—	M 13
"	—	Erikoisalukset	—	Z 23
IRL	Yhteisön vedet	Puomitroolarit	VI, VII	E 11
"	"	Pelagiset troolarit	VI, VII	E 15
"	"	Pohjapyyntialukset	VI, VII (ei VII a)	E 18
"	"	Muut pohjapyyntialukset + verkkoalukset + merta-alukset	VII a	E 19
"	—	Erikoisalukset	—	Z 15
ITA	Rannikkovedet	Pelagiset paritroolarit	—	C 13
"	"	Pohjatroolarit + välivesiparitrooli	—	C 14
"	"	Käsin vedettävät harat	—	C 15
"	"	Imuharat	—	C 16
"	"	Verkkoalukset	—	C 18
"	"	Pitkäsiima-alukset + siima-alukset	—	C 20
"	"	Monikäyttötroolarit	—	C 21
"	"	Monikäyttöalukset (ei troolarit)	—	C 22
"	"	Nuotta-alukset	—	C 23
"	Kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	Pohjatroolarit	—	G 15
"	"	Tonnikala-alukset	—	G 29
"	Välimeri	Pohjatroolarit	—	M 10
"	"	Monikäyttöalukset (ei troolarit)	—	M 12
"	—	Erikoisalukset	—	Z 17
NLD	Yhteisön vedet	Puomitroolarit (äyriäiset ja nilviäiset)	—	E 12
"	"	Pelagiset troolarit	—	E 16
"	"	Puomitroolarit (kutterit)(äyriäisiä ja nilviäisiä lukuun ottamatta)	—	E 17
"	—	Erikoisalukset	—	Z 18
PRT	Rannikkovedet + yhteisön vedet	Troolarit (emämaa)	—	B 11
"	"	Monikäyttöalukset (Azorit)	—	B 14
"	"	Monikäyttöalukset (ei troolarit) (emämaa)	—	B 15
"	"	Monikäyttöalukset (ei troolarit) (Madeira)	—	B 16
"	"	Nuotta-alukset (Madeira)	—	B 18
"	"	Nuotta-alukset (sardiini) (emämaa)	—	B 19
"	Kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	Monikäyttöalukset (Azorit)	—	G 23
"	"	Monikäyttöalukset + troolarit (myös NAFO) (emämaa)	—	G 24
"	"	Monikäyttöalukset + tonnikalaalukset (Madeira)	—	G 25
"	"	Nuotta-alukset (tonnikala) (emämaa)	—	G 27
"	—	Erikoisalukset (Azorit)	—	Z 20
"	—	Erikoisalukset (emämaa)	—	Z 21
"	—	Erikoisalukset (Madeira)	—	Z 22

Maa	Alue	Kalastuslaji ("osa")	ICES -alue	Koodi
GBR	Rannikkovedet + yhteisön vedet + kolmansien maiden vedet + kansainväliset vedet	Puomitroolarit	—	F 10
"	"	Pohjatroolarit	—	F 11
"	"	Pelagiset troolarit	—	F 12
"	"	Kiinteät pyydykset (äyriäiset ja nilviäiset)	—	F 13
"	"	Liikkuvat pyydykset (äyriäiset ja nilviäiset)	—	F 14
"	"	Verkkoalukset + siima-alukset + muut pohjapyyntialukset	—	F 15
"	"	Merirapualukset	—	F 16
"	"	Kaukokalastus	II, XIV	F 17
"	"	Monikäyttöalukset, ei aktiiviset > 10 m	—	F 18
"	"	Monikäyttöalukset (ei troolarit) < 10 m	—	F 19
"	"	Nuotta-alukset	—	F 20
"	"	Erikoisalukset	—	Z 16

LIITE II

TOIMITETTAVAT TIEDOT ILMOITUSLAJEITTAIN

	Kalastusaluksen luettelointi (XXX)		Kalastusaluksen rakentaminen (CST)		Aluksen ottaminen kalastuskäyttöön (CHA)		Kalastusaluksen tuonti (IMP)		Kalastusaluksen muuttaminen (MOD)		Kalastusaluksen vienti (EXP)		Aluksen poistaminen kalastuskäytöstä (RET)		Kalastusaluksen tuhoutuminen (DES)		Tapahtuman korjaus (COR)		Tapahtuman poisto (DEL)		
Päivystystunnus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Sisäinen numero	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Tapahtumapäivämäärä	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Ohjelmaluokka	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Rekisteröintimaa	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Lippu	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Rekisterinumero	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Aluksen nimi	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Rekisteröintisatama	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Kansainvälinen radiokutsutunnus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Ulkoiset tunnuks	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Alustyyppi	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Pyydystyyppit 1	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Pyydystyyppit 2	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Pyydystyyppit 3	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Suurin kokonaispituus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Perpendikkeliä välinen pituus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Muun standardin mukainen pituus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Vetoisuus:	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Lontoon sopimus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Osloin sopimus	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
muu standardi	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Moottorin teho	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Muu teho	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Moottorin tyyppi	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Miehistön enimmäismäärä	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Rakennusmateriaalit	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	(3)	x	
Rakennusvuosi	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	(3)(4)	x	
Rakennusmaa	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	(3)(4)	x	
Käyttöönottopäivämäärä	x (2)(4)	x (4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	x (2)(4)	(3)(4)	x	
Päivämäärä, jolloin alus on rekisteröity	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	(3)(4)	x	
1. kerran jäsenvaltiossa	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	x (4)	(3)(4)	x	
Alkuperämaa	—	—	—	—	x	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(3)	x	
Vientimaa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	x	—	—	—	—	—	—	—	(3)	x	
Edellinen toiminta	—	—	—	x	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(3)	x	
Muu toiminta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	x	—	—	—	—	—	—	(3)	x	
Tuhoamistapa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	x	—	—	—	—	—	(3)	x	
Tapahtuman virallinen vahvistamispäivä	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(1)	x
Korjauspäivämäärä	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(1)	x
Väliaikaisen tuonnin/viennin päättämispäivämäärä	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	x

x Täytettävä.

— Jätetään tyhjäksi.

(1) Tietojen toimittamisesta on säädetty asetuksella (ETY) N:o 163/89.

(2) Tietojen toimittamisesta ei ole säädetty asetuksella (ETY) N:o 163/89.

(3) Toimitetaan samat tiedot, jotka toimitetaan korjattavasta tapahtumasta.

(4) Täytettävä ainoastaan ensimmäisen jäsenvaltiossa tapahtuneen tapahtuman yhteydessä; jätetään tyhjäksi muiden tapahtumien yhteydessä.

LIITE III

ERITYISARVOT ILMOITUSLAJEITTAIN

	Tapahtuman poisto (DEL)									
	Tapahtuman korjaus (COR)									
	Kalastusaluksen tuhoutuminen (DES)									
	Aluksen poistaminen kalastuskäytöstä (RET)									
	Kalastusaluksen vienti (EXP)									
	Kalastusaluksen muuttaminen (MOD)									
	Kalastusaluksen tuonti (IMP)									
	Aluksen ottaminen kalastuskäyttöön (CHA)									
	Kalastusaluksen rakentaminen (CST)									
	Kalastusaluksen luettelointi (XXX)									
Päivytystunnus	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu
Sisäinen numero	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu
Tapahtumapäivämäärä	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu	vu
Ohjelmaluokka	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Rekisteröintimaa	vu	vu	vu	vu	vu	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Lippu	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Rekisterinumero	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Aluksen nimi	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Rekisteröintisatama	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Kansainvälinen radiokutsutunnus	?,-	?,-	?,-	?,-	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Ulkoiset tunnukset	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Alustyyppi	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Pyydystyyppit 1	?,-	?,-	?,-	?,-	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Pyydystyyppit 2	?,-	?,-	?,-	?,-	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Pyydystyyppit 3	?,-	?,-	?,-	?,-	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Suurin kokonaispituus	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Perpendikkeliin välinen pituus	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Muun standardin mukainen pituus	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Vetoisuus:	? ⁽³⁾	? ⁽³⁾	? ⁽³⁾	? ⁽³⁾	? ⁽³⁾ ,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Lontoon sopimus	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Osloon sopimus	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
muu standardi	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Moottorin teho	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Muu teho	?,-	?,-	?,-	?,-	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Moottorin tyyppi	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Miehistön enimmäismäärä	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Rakennusmateriaalit	vu	vu	vu	vu	=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Rakennusvuosi	?	?	?	?	?,-=	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Rakennusmaa	vu ⁽²⁾	vu	vu ⁽²⁾	vu ⁽²⁾	so	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Käyttöönottopäivämäärä	vu ⁽²⁾	vu	vu ⁽²⁾	vu ⁽²⁾	so	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Päivämäärä, jolloin alus on rekisteröity	so	so	so	?	so	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
1. kerran jäsenvaltiossa	so	so	so	so	so	?	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Alkuperämaa	so	so	vu	so	so	so	so	so	npc ⁽¹⁾	so
Vientimaa	so	so	so	so	so	so	vu	so	npc ⁽¹⁾	so
Edellinen toiminta	so	so	so	so	so	so	vu	vu	npc ⁽¹⁾	so
Muu toiminta	so	so	so	so	so	so	vu	vu	npc ⁽¹⁾	so
Tuhoamistapa	so	so	so	so	so	so	vu	vu	npc ⁽¹⁾	so

?: tuntematon

- : ei ole

=: muuttumaton

npc: ei korjattavaa

so: jätetään tyhjäksi

vu: ainoastaan tavanomaiset arvot

(1) Sama kuin korjattavan tapahtuman erityisarvo

(2) Kuukausi tai kuukausi ja päivä voivat olla tuntemattomat.

(3) Arvo "tuntematon" hyväksytään ainoastaan ilmoituksissa, jotka koskevat tapahtumia asetuksessa (ETY) N:o 2930/86 säädettynä siirtymäkautena.

LIITE IV

ERITYISARVOJEN ESITTÄMINEN

	Tuntematon	Ei ole	Muuttumaton	Ei korjattavaa
Päivitystunnus	—	—	—	—
Sisäinen numero	—	—	—	—
Tapahtumapäivämäärä	—	—	—	—
Rekisteröintimaa	—	—	—	990
Lippu	—	—	997	990
Rekisterinumero	—	—	9...97	9...90
Aluksen nimi	—	—	9...97	9...90
Rekisteröintisatama	—	—	99997	99990
Kansainvälinen radiokutsutunnus	9...99	9...95	9...97	9...90
Ulkoiset tunnukset	—	—	9...97	9...90
Alustyyppi	—	—	9...97	9...90
Pyydystyyppit 1	9...99	9...95	9...97	9...90
Pyydystyyppit 2	9...99	9...95	9...97	9...90
Pyydystyyppit 3	9...99	9...95	9...97	9...90
Suurin kokonaispituus	99999	—	99997	99990
Perpendikkeliä välinen pituus	99999	—	99997	99990
Muun standardin mukainen pituus	99999	—	99997	99990
Vetoisuus:				
Lontoon sopimus	9...99	—	9...97	9...90
Osloin sopimus	9...99	—	9...97	9...90
muu standardi	9...99	—	9...97	9...90
Moottorin teho	—	—	99997	99990
Muu teho	99999	99995	99997	99990
+ Moottorin tyyppi	9	5	7	0
Rakennusmateriaalit	9	—	—	0
Miehistön enimmäismäärä	99	—	97	90
Rakennusvuosi	—	—	—	9990
Käyttöönottopäivämäärä	—(1)	—	—	9...90
Päivämäärä, jolloin alus on rekisteröity	—(1)	—	—	9...90
1. kerran jäsenvaltiossa	—	—	997	990
Ohjelmaluokka	999	—	—	990
Rakennusmaa	999	—	—	990
Alkuperämaa	999	—	—	990
Vientimaa	—	—	—	990
Edellinen toiminta	—	—	—	990
Muu toiminta	—	—	—	990
Tuhoamistapa	—	—	—	990

(1) "VVVVKK99" tarkoittaa päiväystä, jonka päivä on tuntematon; "VVVV9999" tarkoittaa päiväystä, jonka kuukausi ja päivä ovat tuntemattomat.

LIITE V

OLETUSARVOT ILMOITUSLAJEITTAIN

	Tapahtuman poisto (DEL)									
	Tapahtuman korjaus (COR)									
	Kalastusaluksen tuhoutuminen (DES)									
	Aluksen poistaminen kalastuskäytöstä (RET)									
	Kalastusaluksen vienti (EXP)									
	Kalastusaluksen muuttaminen (MOD)									
	Kalastusaluksen tuonti (IMP)									
	Aluksen ottaminen kalastuskäyttöön (CHA)									
	Kalastusaluksen rakentaminen (CST)									
	Kalastusaluksen luettelointi (XXX)									
Päivystystunnus	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil
Sisäinen numero	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil
Tapahtumapäivämäärä	(1)	(2)	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil
Ohjelmaluokka	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Rekisteröintimaa	(3)	(3)	(3)	(3)	(3)	so	so	so	(3)	so
Lippu	(3)	(3)	(3)	(3)	=	so	so	so	npc	so
Rekisterinumero	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Aluksen nimi	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Rekisteröintisatama	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Kansainvälinen radiokutsutunnus	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Ulkoiset tunnuks	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Alustyyppi	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Pyydystyyppit 1	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil ⁽⁴⁾	so	so	so	nihil ⁽⁴⁾	so
Pyydystyyppit 2	-	-	-	-	-(4)	so	so	so	-(5)	so
Pyydystyyppit 3	-	-	-	-	-(4)	so	so	so	-(5)	so
Suurin kokonaispituus	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
Perpendikkeliä välinen pituus	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
Muun standardin mukainen pituus	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
Vetoisuus:	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
Lontoon sopimus	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
Osion sopimus	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
muu standardi	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Moottorin teho	?	?	?	?	=	so	so	so	npc	so
Muu teho	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Moottorin tyyppi	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Miehistön enimmäismäärä	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Rakennusmateriaalit	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Rakennusvuosi	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Rakennusmaa	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	npc	so
Käyttöönottopäivämäärä	nihil	nihil	nihil	nihil	so	so	so	so	npc	so
Päivämäärä, jolloin alus on rekisteröity 1. kerran jäsenvaltiossa	so	so	so	?	so	so	so	so	npc	so
Alkuperämaa	so	so	nihil	so	so	so	so	so	npc	so
Vientimaa	so	so	so	so	so	so	nihil	so	npc	so
Edellinen toiminta	so	so	so	so	so	so	so	nihil	npc	so
Muu toiminta	so	so	so	so	so	so	so	nihil	npc	so
Tuhoamistapa	so	so	so	so	so	so	so	nihil	npc	so

?: tuntematon

- : ei ole

=: muuttumaton

npc: ei korjattavaa

so: jätetään tyhjäksi

nihil: ei oletusarvoja

(1) Luettelointipäivä ilmoituksen tekevässä maassa.

(2) Päivämäärä, jolloin alus on rekisteröity 1. kerran jäsenvaltiossa.

(3) Ilmoituksen tekevän maan koodi.

(4) Kun kolme "pyydystyyppi" saraketta ovat tyhjiä, oletusarvo on "muuttumaton".

(5) Kun kolme "pyydystyyppi" saraketta ovat tyhjiä, oletusarvo on "ei korjata".

LIITE VI

PYYNTIPONNISTUKSET

Toimitettavien tietojen määritelmä ja rekisteröintikuvaus

YKSITTÄISET ILMOITUKSET

Alueen nimi	Laajuus	Linja	Määritelmä ja huomautuksia
Ilmoittaja	3	—	Ilmoituksen tekvän jäsenvaltion Alpha-3 ISO-koodi
Tarkkailtava alue	12	G	Sen aluksen sisäinen numero (liite I), jonka toiminta ilmoitetaan
Tarkkailuvuosi	4	—	Vuosi tai osavuosi (VVVV), jolloin alusta tarkkaillaan
Aloituskuukausi	2	—	Tarkkailukauden ensimmäinen kuukausi (KK)
Lopetuskuukausi	2	—	Tarkkailukauden viimeinen kuukausi (KK)
Osa	3	G	Sen osan koodi (liitteen I taulukko 6), jonka toiminnasta on kyse
Toiminta	3	D	Osan alusten merelläolopäivien (kokonais)lukumäärä tarkkailukaudella
Täytekenttä	35	—	Tämä kenttä jätetään täyttämättä

KOOTUT ILMOITUKSET

Alueen nimi	Laajuus	Linja	Määritelmä ja huomautuksia
Ilmoittaja	3	—	Ilmoituksen tekvän jäsenvaltion Alpha-3 ISO-koodi
Tarkkailuvuosi	4	—	Vuosi tai osavuosi (VVVV), jolloin alusta tarkkaillaan
Aloituskuukausi	2	—	Tarkkailukauden ensimmäinen kuukausi (KK)
Lopetuskuukausi	2	—	Tarkkailukauden viimeinen kuukausi (KK)
Osa	3	G	Sen osan koodi (liitteen I taulukko 6), jonka toiminnasta on kyse
Keskimääräinen toiminta	5	D	Keskimääräinen merelläolopäivien sadasosasmäärä osan alusta kohti tarkkailukauden aikana
Vetoisuusponnistus	14	D	Kokonaismäärä (tonnia x merelläolopäivät) ilmaisee osan pyyntiponnistuksen tarkkailukauden aikana ⁽¹⁾
Tehoponnistus	14	D	Kokonaismäärä (kW x merelläolopäivät) ilmaisee osan pyyntiponnistuksen tarkkailukauden aikana ⁽²⁾
Täytekenttä	8	—	Tämä kenttä jätetään täyttämättä

(¹) Lasketaan kuten $\sum_{i=1}^n a_i J_i$, jossa n on osan alusten lukumäärä, a_i osan aluksen merelläolopäivien määrä tarkkailuaikana ja J_i osan aluksen keskimääräinen vetoisuus tarkkailukauden aikana.

(²) Lasketaan kuten $\sum_{i=1}^n a_i P_i$, jossa n on osan alusten lukumäärä, a_i osan aluksen merelläolopäivien määrä tarkkailuaikana ja P_i osan aluksen keskimääräinen teho tarkkailukauden aikana.